

DONNA CUNGETTÈLLE SCAPPE E DONNA RUSARIA SE NZÉRRE

Dialogo in dialetto lucerino pubblicato sul giornale: **IL FRIZZO**– (Anno V - n. 1 del 12/1/1913)
ed inserito da Giuseppe Trincucci nel libro "DONNA CUNCETTÈLLA E DONNA RUSARIA"

- "Tup, tup"... songh'ije, 'a cummara vostre, aprite cummà...
- *Site vuje, embè favorite...*
- Pecché Donna Rusà vi site accussì nzerrate? avete pavure ca vénene li bbregande?
- *Donna Cungettè, cummara miye, e vuje v'azzardate d'asscì sole, juste oggi, ca si dice ce sarà 'a demustrazione contro lu munecipeje, u ssciopere d'ì scopastrade pe l'affare dazzejareje?!...*
- E chi v'à ditte sti ssciucchèzze?
- *Cume? nen avete viste quanda foglje vulande so' state date pe fà nu cumizzeje?*
- Cummà, vuje nen avete créde a quisti fuche de pagghje...
- *Ije crédeve ca avéva succède u quarandotte e me so' nzerrate, penzanne a 'na demustrazione terribbele cume quanne i Fuggiane vulévene purtarsi u Trebbunale.*
- Quelli érene ati timbe.... Ije mmèce me ne agghja avute scappà d'a case pe nen vedè cchjù gende venì a venne bbegljitte p'a serate o Munecipeje. Fegurateve ogne cinghe minute 'na tuzzulate. Chi è: 'na patrunesse d'u Patronate d'ì scole, 'na presedèndesse, 'na vice presedèndesse, 'na damésse, 'na scungiatezze cume Tanino Uva... U vulete accattà ntire, pe 'na mmetà o pe nu quarte?
- *Pure l'assise sop'ì bbigljitti?*
- Che assise?.. u prèzze a seconde u nnumere d'ì perzune de famiglje... E accussì me so' decise l'anne ca véne me ne vache a abbetà che mariteme fore a porte e quartini nuve, arréte 'a casette de Muriello, e accussì sta gende prime de bbussà a ddenare trove i coppe.

DONNA CONCETTINA SCAPPA E DONNA ROSARIA SI SERRA

- "Toc, toc"... sono io, la vostra comare, aprite comare...
- *Siete voi, allora entrate...*
- Perché Donna Rosaria vi siete così serrata? avete paura che arrivano i briganti?

- *Donna Concettina, comare mia, e voi vi azzardate ad uscire sola, proprio oggi, che si dice ci sarà la dimostrazione contro il municipio, lo sciopero dei netturbini pe l'affare del dazio?!...*

- E chi vi ha detto queste sciocchezze?

- *Come? non avete visto quanti volantini sono stati dati per fare un comizio?*

- Comare, voi non dovete credere a questi fuochi di paglia...

- *Io credevo che doveva succedere un quarantotto e mi sono serrata, pensando a una dimostrazione terribile come quando i Foggiani volevano portar via il Tribunale.*

- Quelli erano altri tempi.... Io invece me ne sono dovuto scappare di casa per non vedere più gente venire a vendere biglietti per la serata al Municipio. Figuratevi ogni cinque minuti una bussata. Chi è: una patronessa del Patronato scolastico, una presidentessa, una vice presidentessa, una dama, un fastidioso come Tanino Uva... Lo volete comprare intero, per una metà o per un quarto?

- *Pure il calmiere sopra i biglietti?*

- Che calmiere? il prezzo a seconda del numero delle persone di famiglia... E così mi sono decisa, l'anno prossimo me ne vado ad abitare con mio marito fuori alla porta ai quartini nuovi, dietro la casetta di Muriello, e così questa gente prima di venire a chiedere denaro trova le coppe.